



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединённых Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة



هيئة تدابير الصحة النباتية

الدورة الرابعة عشرة
روما، 1-5 أبريل/نيسان 2019
خطة العمل والميزانية المقترحتان لمشاريع التجارة الإلكترونية في إطار الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات
البند 7-8 من جدول الأعمال
من إعداد السيدة Lois Ransom مع مدخلات من أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات

1- تمّت مناقشة موضوع التجارة الإلكترونية للنباتات والمنتجات النباتية والمواد الخاضعة للوائح خلال المشاورة التقنية الثانية والعشرين بين المنظمات الإقليمية لوقاية النباتات في عام 2010.¹ وفي عام 2012، أجرى نظام استعراض ودعم التنفيذ دراسة بشأن "التجارة بالنباتات عبر الإنترنت (التجارة الإلكترونية): المخاطر المحتملة على الصحة النباتية"². وخلال الدورة السابعة لهيئة تدابير الصحة النباتية (2012)، عُقدت جلسة خاصة بموضوع التجارة على شبكة الإنترنت. وتُوقش موضوع التجارة الإلكترونية خلال الدورة الثامنة لهيئة تدابير الصحة النباتية (2013). وبعد مزيد من المشاورات، تمّ اعتماد توصية هيئة تدابير الصحة النباتية رقم 5 بشأن التجارة عبر الإنترنت (التجارة الإلكترونية) بالنباتات والمواد الأخرى الخاضعة للوائح في الدورة التاسعة لهيئة تدابير الصحة النباتية (2014)³. وخلال الدورة الثانية عشرة لهيئة تدابير الصحة النباتية (2017)، تمّ تنظيم دورة استثنائية للتوعية بمخاطر الصحة النباتية المرتبطة بالتجارة الإلكترونية ولتسهيل

¹ تقرير المشاورة التقنية الثانية والعشرين بين المنظمات الإقليمية لوقاية النباتات متاح على الرابط التالي: <https://www.ippc.int/ar/2010---22nd-tc-among-rpops>

² دراسة نظام استعراض ودعم التنفيذ بشأن "التجارة بالنباتات عبر الإنترنت (التجارة الإلكترونية): المخاطر المحتملة على الصحة النباتية" متاحة على الرابط التالي: <https://www.ippc.int/ar/irss/activities/2/>

³ توصية هيئة تدابير الصحة النباتية رقم 5 متاحة على الرابط التالي: <https://www.ippc.int/ar/publications/84232>



يمكن الاطلاع على هذه الوثيقة باستخدام رمز الاستجابة السريعة (QR)، وهذه هي مبادرة من منظمة الأغذية والزراعة للتقليل إلى أدنى حد من أثرها البيئي وتشجيع اتصالات أكثر مراعاة للبيئة ويمكن الاطلاع على وثائق أخرى على موقع المنظمة www.fao.org

تنفيذ توصية هيئة تدابير الصحة النباتية رقم 4.5 وأوصت هيئة تدابير الصحة النباتية في دورتها الثانية عشرة (2016) باتخاذ المزيد من الإجراءات.⁵

2- أحاطت هيئة تدابير الصحة النباتية (الهيئة) في دورتها الثالثة عشرة (2018) علماً بالأنشطة التي اضطلعت بها الأمانة في ما يتعلق بالتجارة الإلكترونية، على النحو المبين في تقريرها إلى الهيئة. ونوّه بعض الأطراف المتعاقدة بأهمية هذا الموضوع، مشيرين إلى الزيادة الملحوظة في التجارة الإلكترونية. واقترح أن يتم تحديد التمويل قبل الشروع في العمل وطُلب من المكتب أن ينظر في خطة عمل باعتبارها نشاطاً ممولاً على أساس مشروع، وأن يعرض ذلك على هيئة تدابير الصحة النباتية في دورتها الرابعة عشرة (2019). وتتضمن خطة عمل المشروع المقدمة التدابير التي أوصت بها هيئة تدابير الصحة النباتية في دورتها الثانية عشرة (2016)، والتي ينبغي تنفيذها بالطرق الأكثر مرونة التي ستحدد عند الموافقة على المشروع. وخلال دورة هيئة تدابير الصحة النباتية الثالثة عشرة (2018) تم التأكيد على أنه سيتم تمويل الحكومة والأنشطة المتعلقة بالتجارة الإلكترونية وتشغيلها باستخدام موارد من خارج الميزانية تُقدّم لهذا الغرض.

3- ووضعت خطة عمل وميزانية للمشروع في يناير / كانون الثاني 2018 وقُدّمتا إلى المكتب في يونيو / حزيران 2018 للنظر فيهما. ويتبع الشكل المستخدم ذلك الذي استخدمه فريق المهام المعني بالحاويات البحرية. ولم ترد أي تعليقات من المكتب، ولكن تمّ تحديث مشروع الخطة لإدراج العناصر ذات الصلة الواردة في الإطار الاستراتيجي للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات للفترة 2020-2030 وفي خطة الاستثمار الخمسية المقترحة.

4- وتمّ تلقي موضوعين متعلقين بالتجارة الإلكترونية استجابة إلى الدعوة إلى اقتراح مواضيع في عام 2018، ألا وهما: الموضوع 2018-014: "الخطوط التوجيهية لتدابير الصحة النباتية في شحنات البريد الدولي (إدارة المخاطر)"⁶، والموضوع 2018-021: "متطلبات إصدار شهادات الصحة النباتية بالنسبة للنباتات والمنتجات النباتية وغيرها من المواد الخاضعة للوائح عند التسوق عبر الإنترنت العابر للحدود"⁷. واعتبر فريق المهام المعني بالمواضيع أنه يمكن النظر في هذين الموضوعين في سياق خطة العمل والميزانية المقترحتين لمشاريع التجارة الإلكترونية.

⁴ تقرير التجارة الإلكترونية بالنباتات لعام 2017 (التجارة على شبكة الإنترنت) متاح على الرابط التالي: <https://www.ippc.int/ar/core-activities/governance/cpm/scientific-sessions-during-commission-phytosanitary-measures/2017-e-commerce-internet-trade-of-plants>

⁵ خطة العمل والميزانية المقترحتان لمشاريع التجارة الإلكترونية في إطار الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات لعام 2018 متاحان على الرابط التالي: [/https://www.ippc.int/ar/publications/86475](https://www.ippc.int/ar/publications/86475)

⁶ الموضوع 2018-014 "الخطوط التوجيهية لتدابير الصحة النباتية في شحنات البريد الدولي" متاح على الرابط التالي: [/https://www.ippc.int/en/publications/86328](https://www.ippc.int/en/publications/86328)

⁷ الموضوع 2018-021 "شروط إصدار شهادات الصحة النباتية بالنسبة للنباتات والمنتجات النباتية وغيرها من المواد الخاضعة للوائح عند التسوق عبر الإنترنت العابر للحدود" متاح على الرابط التالي: [/ https://www.ippc.int/ar/publications/86303](https://www.ippc.int/ar/publications/86303)

5- وأشار أيضاً إلى إطار معايير المنظمة العالمية للجمارك الخاص بالتجارة الإلكترونية العابرة للحدود الذي صدر في يونيو 2018⁸.

6- ولُحِصَّت الآثار المترتبة على موارد ميزانية أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات في الوثيقة التالية .CPM 2019/INF/01

7- إنَّ هيئة تدابير الصحة النباتية مدعوة إلى القيام بما يلي خلال دورتها الرابعة عشرة:

- (1) استعراض ومناقشة مشروع خطة العمل والميزانية، بما في ذلك إمكانية إدراج الموضوعين ذوي الصلة المقدمين في الدعوة إلى اقتراح مواضيع في عام 2018 في أنشطة التجارة الإلكترونية.
- (2) الإحاطة علماً بأنَّ أنشطة تحديد ومعالجة المخاطر المرتبطة بالتجارة الإلكترونية مستمرة من خلال عمل منظمة الجمارك العالمية وفي عدد من البلدان مع مشاركة ضئيلة من طرف مجتمع الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات، وهو ما يمنع وضع حلول عالمية لإدارة المخاطر المتعلقة بالصحة النباتية.
- (3) الموافقة على خطة العمل والميزانية.
- (4) الالتزام بتوفير الموارد من خارج الميزانية من أجل تنفيذ المشروع المقترح لخطة العمل.
- (5) الإحاطة علماً بأنَّ أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات لن تواصل أعمالها بشأن التجارة الإلكترونية إلى أن يتم تزويدها بالموارد بالكامل.
- (6) تزويد أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات بأخر المستجدات بشأن إجراءات التجارة الإلكترونية ذات الصلة في منطقتها.

⁸ إطار معايير المنظمة العالمية للجمارك الخاص بالتجارة الإلكترونية العابرة للحدود متاح على الرابط التالي: http://www.wcoomd.org/-/media/wco/public/global/pdf/topics/facilitation/activities-and-programmes/e-commerce/wco-framework-of-standards-on-crossborder-e-commerce_en.pdf?la=en

المشروع المقترح لتنفيذ توصية هيئة تدابير الصحة النباتية رقم 5 بشأن التجارة عبر الإنترنت (التجارة الإلكترونية) بالنباتات وغيرها من المواد الخاضعة للوائح

خطة العمل والميزانية المقترحتان

السياق الاستراتيجي/التنسيقي

أشار التحليل الذي أجرته هيئة تدابير الصحة النباتية وعدد من هيئاتها الفرعية إلى أنّ الزيادة في التجارة بالنباتات وغيرها من المواد الخاضعة للوائح عن طريق التجارة عبر الإنترنت أو التجارة الإلكترونية يشكل خطراً كبيراً لانتشار الآفات.

وتفرض التجارة الإلكترونية تحديات كبيرة ومشتركة للجهات المسؤولة عن ضبط الحدود، بما في ذلك الجمارك، في ما يتعلق بالتواصل بشأن المتطلبات القانونية مع الزبائن ومنظمات الصناعة المعنية بالتجارة الإلكترونية، فضلاً عن كشف ومعالجة المخاطر المتعلقة بالصحة النباتية وغيرها من المخاطر المتعلقة بالسلع المتداولة من خلال العمليات التنظيمية التقليدية للحدود، والتي تجد صعوبة في التعامل مع الأحجام المتزايدة من البريد والطرود البريدية.

وقدمت توصية هيئة تدابير الصحة النباتية رقم 5، المعتمدة في عام 2014، توجيهات إلى المنظمات القطرية لوقاية النباتات بشأن مخاطر الآفات المرتبطة بالتجارة الإلكترونية. ووافقت هيئة تدابير الصحة النباتية في دورتها الثانية عشرة (2017) على عدد من الإجراءات لتيسير تنفيذ التوصية والحدّ من مخاطر الآفات المرتبطة بالتجارة الإلكترونية.

ودخلت اتفاقية تيسير التجارة لمنظمة التجارة العالمية حيز التنفيذ في عام 2017، وهي توفر منصة لتعزيز التعاون بين الجهات المسؤولة عن ضبط الحدود لمعالجة المخاطر المختلفة التي تطرحها التجارة الإلكترونية.

وهناك عدد كبير من المنظمات القطرية لوقاية النباتات التي تهتم كثيراً بهذه الأنشطة وتعمل بنشاط مع الصناعيين والمجتمع في إطار أعمالها العادية. ويمكن استكشاف هذه الأنشطة كنماذج محتملة للتصدي للمخاطر على نطاق عالمي.

وفي يونيو/حزيران 2018، نشرت المنظمة العالمية للجمارك إطار معايير التجارة الإلكترونية العابرة للحدود الخاص بالمنظمة العالمية للجمارك. وقد وُضع هذا الإطار بالتعاون مع مجموعة العمل المعنية بالتجارة الإلكترونية التي تضم أصحاب مصلحة متعددين. وهو يوضح للجمارك وغيرها من وكالات الحدود ذات الصلة مجموعة من المعايير الأساسية إلى جانب مبادئ رئيسية ينبغي تنفيذها. وسيدعم هذا الإطار نهجاً شاملاً ومنسقاً تُواصل فيه الحكومات وأصحاب المصلحة العمل بشكل تعاوني في التجارة الإلكترونية من أجل وضع حلول واقعية وعادلة ومبتكرة تُعزّز الاقتصاد العالمي وتضمن سلامة وأمن الناس والاقتصاد على السواء.¹

¹ إطار معايير المنظمة العالمية للجمارك الخاص بالتجارة الإلكترونية العابرة للحدود متاح على الرابط التالي: http://www.wcoomd.org/-/media/wco/public/global/pdf/topics/facilitation/activities-and-programmes/e-commerce/wco-framework-of-standards-on-crossborder-e-commerce_en.pdf?la=en

ويتضمن مشروع الإطار الاستراتيجي للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات للفترة 2020-2030 إدارة التجارة الإلكترونية ومسارات البريد السريع في إطار جدول أعمال تنمية الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات ويحدد عددًا من الأنشطة المقرر تنفيذها خلال الفترة 2020-2030 وهي تشمل ما يلي:

- بذل جهود في مجال الاتصالات الدولية تستهدف الشركات التي تباع عبر قنوات التجارة الإلكترونية والمستهلكين لضمان فهم هذه الشركات للحاجات ولكيفية الامتثال لمتطلبات الصحة النباتية الخاصة بالبلد المستورد.
- إنشاء شبكة مشتركة بين الوكالات (اتفاقية التجارة الدولية في الأنواع المهددة بالانقراض من مجموعات الحيوان والنبات البرية / المنظمة العالمية للحمارك/الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات) لإيجاد تآزر في وضع سياسة وتوصيات مشتركة في ما يتعلق بالتجارة الإلكترونية ومسارات البريد السريع/البريد.
- إنشاء مجموعة أدوات مشتركة بين الوكالات لتنظيم التجارة الإلكترونية ومسارات البريد السريع/البريد وفحصها.

نواتج المشروع

لقد تراجع التعرض للآفات وغير ذلك من مخاطر الصحة النباتية في المنتجات المتداولة في سياق التجارة الإلكترونية على نحو ملحوظ بفعل تنفيذ خطة عمل المشروع والشراكات التي أقيمت بين المنظمات القطرية لوقاية النباتات وأمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات وأمانات المنظمة العالمية للحمارك والشركات التجارية العاملة في مجال التجارة الإلكترونية. ونذكر على وجه الخصوص التدابير التالية:

- يتم تحديد مخاطر الصحة النباتية المرتبطة بالتجارة الإلكترونية وتعريفها.
- يتم إبلاغ المنظمات القطرية لوقاية النباتات وأصحاب المصلحة المعنيين بهذه المخاطر.
- يتم تحديد ووصف الإجراءات التي يمكن أن تتخذها المنظمات القطرية لوقاية النباتات من أجل زيادة الوعي بالمخاطر المرتبطة بالتسوق الإلكتروني والمسؤوليات الواقعة على أصحاب المصلحة هؤلاء للامتثال للقوانين التي تحمي الإنتاج النباتي/الغذائي والبيئة والتجارة.
- ترتبط أنشطة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات بنهج متكامل ومتعدد التخصصات يشمل المنظمات القطرية لوقاية النباتات والحمارك والوكالات الحكومية الأخرى ذات الصلة من أجل تيسير التجارة الآمنة من خلال معاملات التجارة الإلكترونية. وتدعم في نهاية المطاف هذا النهج لتيسير الأمن التجاري من خلال معاملات التجارة الإلكترونية.

الإطار الاستراتيجي للفترة 2020-2030: النواتج المرجوة

أسهمت جهود دولية منسقة إلى حد كبير في معالجة انتشار الآفات وعوائل الآفات التي تباع عن طريق التجارة الإلكترونية وتوزع عبر مسارات البريد والبريد السريع. إن أحجام المواد النباتية عالية المخاطر التي يتم شراؤها عبر الإنترنت بكميات صغيرة ويتم شحنها عن طريق البريد تأتي من برامج صحية رئيسية. ويتم تتبع الامتثال وتطبيقه بالتعاون مع وكالات الحدود الأخرى وخدمات البريد الدولي وخدمات البريد السريع.

وتُنسّق أنشطة أصحاب المصلحة المعنيين الرامية إلى تنفيذ خطة عمل المشروع وتبادل النواتج لتسهيل تنسيق إجراءات التنظيم والاتصالات وعدم الامتثال. ويرد في المرفق 1 موجز عن كل عنصر من عناصر التنفيذ، مع الإشارة إلى الإطار الاستراتيجي، وتدابير/ أنشطة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات والمنظمة العالمية للجمارك، ونواتج هيئة تدابير الصحة النباتية.

المنافع

ستوفر خطة عمل المشروع للأطراف المتعاقدة خيارات لتحديد ومعالجة مخاطر الصحة النباتية المرتبطة بالبضائع المتنقلة في جميع أنحاء العالم عن طريق التجارة الإلكترونية. وسيسهّل ذلك التجارة الدولية الآمنة للسلع وإدارة مخاطر الصحة النباتية المرتبطة بهذا المسار التجاري. وسيضمن التطوير المشترك لنظم الإدارة من قِبل الحكومات والقطاع أنّها عملية وأنها تنتهج فضلى الممارسات في القطاع وأنها متوائمة، وذلك من خلال وضع منصة عالمية للتخفيف من العبء التنظيمي الذي يتحمّله التجار على الإنترنت، وسعاة البريد، والخدمات البريدية، والمنظمات القطرية لوقاية النباتات والوكالات الحكومية الأخرى ذات الصلة، بما في ذلك الجمارك.

النهج

ستنفذ خطة العمل بالطريقة الأكثر مرونة وملاءمة التي ستحدد في الوقت المناسب. ويُتَظَر أن تُحدد شروط العضوية وطرق العمل وإعداد التقارير. ويجب وضع خطة العمل الخمسية، والإبلاغ بانتظام عن التقدم المحرز إلى هيئة تدابير الصحة النباتية من خلال آلية يتم تحديدها لاحقاً.

المنتجات التي تشكّل مراحل المشروع	الموارد	الأجل (السنة الأولى)
موافقة هيئة تدابير الصحة النباتية على خطة العمل والميزانية المقترحتين للمشروع في دورتها الرابعة عشرة.	هيئة تدابير الصحة النباتية	2 أبريل/ نيسان
حوكمة أنشطة التجارة الإلكترونية التي ستحدد لاحقاً	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات	30 أبريل/ نيسان
الالتزام بكل من الموارد النقدية والعينية المضمونة	الأطراف المتعاقدة	31 مايو/ أيار
التزام منسق التجارة الإلكترونية	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات	15 سبتمبر/ أيلول
تقديم تقرير شفوي إلى المكتب	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات	منتصف ديسمبر/ كانون الأول

التبعيات

تعتمد حوكمة أنشطة التجارة الإلكترونية على توفير موارد من خارج الميزانية على النحو المبين في الميزانية. وهناك حاجة إلى تعيين مُنَسِّق (مساهمة عينية) لدعم الأنشطة وتوجيهها. ويجب تعيينه للقيام بهذا الدور. ويفضل أن يكون مقرّ المنسق في أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات. ويرد وصف لمسودة الدور في المرفق 2. ومن المتوقع أيضاً أن يتم تمويل تكاليف أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات، بما في ذلك موارد التوظيف، عن طريق موارد من خارج الميزانية.

المخاطر:

وصف المخاطر

فشل المشروع في تأمين موارد من خارج الميزانية
عدم تعيين منسق فعال

معالجتها

توضيح الإجراءات والنفقات من خلال خطة المشروع والميزانية المقترحتين
التحري على نطاق واسع لتعيين شخص يتمتع بالمهارات المناسبة، وفقاً لوصف واضح
للدور الذي سيضطلع به

الميزانية

الإنفاق المقترح (بالدولار الأمريكي)					البند
السنة					
السنة الأولى	السنة الثانية	السنة الثالثة	السنة الرابعة	السنة الخامسة	
70,000	70,000	50,000	50,000	30,000	منسق التجارة الإلكترونية
نفقات خاصة	نفقات خاصة	نفقات خاصة	نفقات خاصة	نفقات خاصة	مشاركة العضو
20,000	25,000	12,000	12,000	12,000	الاجتماع - القاعة وتقديم الطعام والدعم اللوجستي*
5,000	5,000	5,000	5,000	5,000	المساعدة المتعلقة بتكاليف السفر#
25,000	20,000	3,000	3,000	3,000	المشورات - تصميم المواد المرجعية وتحريرها ونشرها
30,000	30,000	10,000	10,000	@ 20,000	موارد الأمانة: عقد الاجتماعات المتعلقة بالحوكمة؛ الاتصال مع المنظمة العالمية للجمارك وما إلى ذلك؛ الموقع الشبكي؛ التدريب والتوعية
150,000	150,000	80,000	80,000	70,000	المجموع
1.3	1.3	0.7	0.7	0.5	الموارد البشرية (المستوى المقدر من الدوام الكامل)
0.3) موظفي الأمانة)	0.3) موظفي الأمانة)	0.1) موظفي الأمانة)	0.1) موظفي الأمانة)	0.2) لموظفي الأمانة)	
150,000	300,000	380,000	460,000	530,000	المجموع التراكمي

تخضع لمعايير الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات وتستخدم فقط لدعم أعضاء مجموعة العمل المؤهلين

* يمكن عقد اجتماعات الحوكمة افتراضياً بدلاً من عقدها فعلياً (وجهاً لوجه)

@ موظفو الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات والتكاليف لتقييم الأثر وتحديد مشكلات ما بعد التنفيذ

ملاحظة: تمشياً مع الممارسات المتعلقة بالميزانية لدى أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات، حُصّصت التكاليف العينية بالدولارات. وهذا مؤشر إرشادي فقط ويهدف إلى تحديد الإيرادات والنفقات بالقيمة النقدية. وقد تكون التكاليف الفعلية أقل.

وترد في الملحق 3 تفاصيل عن تكاليف وإجراءات أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات.

الإيرادات:

الإنفاق المقترح (بالدولار الأمريكي)					
السنة					
السنة الأولى	السنة الثانية	السنة الثالثة	السنة الرابعة	السنة الخامسة	
150,000	150,000	80,000	80,000	70,000	المجموع المطلوب

الحوكمة:

الجهة الراعية للمشروع: هيئة تدابير الصحة النباتية

الجهة المناصرة للمشروع: المكتب

مدير المشروع: لجنة التنفيذ وتنمية القدرات

جهة الاتصال في الأمانة: رئيس وحدة تيسير التنفيذ

المرفق 1: موجز لكل عنصر من عناصر التنفيذ، مع الإشارة إلى الإطار الاستراتيجي، وأنشطة وإجراءات الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات والمنظمة العالمية للجمارك، ونواتج هيئة تدابير الصحة النباتية

نواتج المشروع	الإطار الاستراتيجي للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات في الفترة 2020-2030	الإجراءات التي حددتها هيئة تدابير الصحة النباتية
تحديد وتعريف مخاطر الصحة النباتية المرتبطة بالتجارة الإلكترونية.	تعزيز الجهود في مجال الاتصالات الدولية التي تستهدف الشركات التي تبيع عبر قنوات التجارة الإلكترونية والمستهلكين لضمان فهمهم للحاجة وكيفية الامتثال لمتطلبات الصحة النباتية الخاصة بالبلد المستورد.	تقييمات مشتركة للمخاطر - المخاطر المشتركة، الطريقة القياسية
إبلاغ المنظمات القطرية لوقاية النباتات وأصحاب المصلحة المعنيين بهذه المخاطر		أهم الشواغل أمثلة على الممارسات الجيدة موافاة التجار الإلكترونيين بتعليقات - النموذج والإجراءات، والعمليات، وعدم الامتثال. التقارير السنوية
يتمّ تحديد ووصف الإجراءات التي يمكن أن تتخذها المنظمات القطرية لوقاية النباتات من أجل زيادة الوعي بالمخاطر المرتبطة بالتسوق الإلكتروني والمسؤوليات الواقعة على أصحاب المصلحة هؤلاء للامتثال للقوانين التي تحمي الإنتاج النباتي / الغذائي والبيئة والتجارة.		رصد المخاطر التوجيه (المرجع: اجتماع الخبراء في الاتفاقية بشأن التنوع البيولوجي في ديسمبر/كانون الأول 2017). التواصل مع المنظمات الأخرى والمنتديات معلومات بشأن البوابة الدولية لوقاية النباتات، جهة الاتصال المواد بما في ذلك أشرطة الفيديو والأدلة والتعلم الإلكتروني والبرامج التعليمية
ترتبط أنشطة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات بنهج متكامل ومتعدد التخصصات يشمل المنظمات القطرية لوقاية النباتات والجمارك والوكالات الحكومية الأخرى ذات الصلة من أجل تيسير التجارة الآمنة من خلال معاملات التجارة الإلكترونية. وتدعم في نهاية المطاف هذا النهج لتيسير الأمن التجاري من خلال معاملات التجارة الإلكترونية.	إنشاء شبكة مشتركة بين الوكالات (اتفاقية التجارة الدولية في الأنواع المهددة بالانقراض من مجموعات الحيوان والنبات البرية/ المنظمة العالمية للجمارك/ الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات) لإيجاد تآزر في وضع سياسة مشتركة وكشف للمتطلبات المتعلقة بالتجارة الإلكترونية ومسارات البريد السريع/البريد.	الثغرات في القوانين التجارية تبادل المعلومات التنسيق الشبكي، بما في ذلك المنظمة العالمية لصحة الحيوان والدستور الغذائي وتدابير الصحة والصحة النباتية البيانات الإلكترونية المتقدمة لتقييم المخاطر تحديد الشحنة لتطبيق بيانات المخاطر على عملية الفحص مرافق الحدود المشتركة خيارات التنفيذ
	إنشاء مجموعة أدوات مشتركة بين الوكالات لتنظيم التجارة الإلكترونية ومسارات البريد السريع/البريد وفحصها.	التعاون بين الجمارك والمنظمات القطرية لوقاية النباتات في البلد
	إطار معايير المنظمة العالمية للجمارك - مواءمة العناصر القانونية والتنفيذية 1- البيانات الإلكترونية	

	<p>2- تحديد سمات المخاطر - التعجيل بإزالة المخاطر المنخفضة</p> <p>3- الطرف الثالث، الكيانات المعتمدة</p> <p>4- استرداد التكاليف</p> <p>5- التعاون بين الحكومة والقطاع الصناعي</p> <p>6- عدم الامتثال</p> <p>7- الشراكات</p> <p>8- التوعية</p> <p>9- المخاطر الناشئة</p> <p>10- القياس</p> <p>11- الابتكار</p>	
--	---	--

الملحق 2: وصف دور منسق أنشطة التجارة الإلكترونية

منسق أنشطة التجارة الإلكترونية مسؤول عن دعم وتوجيه الأنشطة المتعلقة بالتجارة الإلكترونية لتحقيق النواتج المحددة في خطة المشروع وأيّ خطط عمل متفق عليها والاتصال مع الهيئات الإدارية الأخرى.

يتولى المنسق مهام الأمانة، بما في ذلك:

- الحفاظ على قائمة الأعضاء وتفاصيل الاتصال الخاصة بهيئة الإدارة التي يتعين تحديدها
- تنسيق الترتيبات لأيّ اجتماع خاص بالحكومة، فعلي أو افتراضي، بالتشاور مع أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات
- تسهيل الإجراءات للمضي قدماً في خطة عمل التجارة الإلكترونية
- تسهيل الاتصال والمشاركة مع أعضاء هيئة إدارة التجارة الإلكترونية، والأطراف المتعاقدة، والمنظمات الإقليمية لوقاية النباتات، والقطاع الصناعي، والخبراء التقنيين، والمنظمة العالمية للحمارك وغيرها من المنظمات الدولية لتعزيز أنشطة التجارة الإلكترونية ونواتجها.
- إعداد وتقديم التقارير إلى الهيئات الإدارية للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات بشأن أنشطة التجارة الإلكترونية والإنجازات المحرزة ذات الصلة، مع الإشارة إلى خطة العمل المتفق عليها.
- الاتصال بأمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات من أجل مراقبة النفقات وفقاً للميزانية المتفق عليها والموارد المتاحة.
- تنسيق نشر المواد المرجعية مع أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات

ويفضل أن يكون المنسق قائماً في أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات.

الملحق 3: تفاصيل تكاليف وإجراءات أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات

بعض هذه التكاليف والإجراءات سنوية، وبعضها الآخر لمرة واحدة. وقد أُدرجت في الميزانية المقترحة.

التكلفة التقديرية بالدولار الأمريكي	الوحدات وتقديراتها بالدولار الأمريكي	التفاصيل	الأنشطة
6,500	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - يوما عمل كموظف من فئة الخدمات العامة في أمانة التنظيم اللوجستي (644 دولارًا أمريكيًا) - 7 أيام عمل كموظف من الفئة الفنية في الأمانة (5677 دولارًا أمريكيًا) الجهة المناصرة للجنة التنفيذ لأغراض التنسيق (7 أيام عينية (5677 دولارًا أمريكيًا))	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - تنظيم اجتماعات افتراضية مع المنظمة العالمية للحمارك، وشركات Amazon، Alibaba، وUPA والبنك الدولي، والنظام الآلي للبيانات الجمركية، والمنظمات القطرية لوقاية النباتات وما إلى ذلك، للموافقة على الشروط المرجعية والنواتج (يمكن إضفاء الطابع الرسمي على هذه المجموعة في مرحلة لاحقة). - الإعداد الفني للاجتماع (إعداد الوثائق والتقرير وما إلى ذلك).	عقد مجموعة عمل افتراضية غير رسمية تضم جميع أصحاب المصلحة ذوي الصلة من أجل تحديد الفجوات في الموارد الفنية والتخطيط لتنمية الموارد التي تستهدف جماهير مختلفة (صحائف وقائع ومنشورات وأشرطة فيديو وغيرها) على نحو منسق؛
12,000	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - رحلة إلى بروكسل وبدل الإقامة اليومي لمدة 3 أيام (4 أيام في المجموع)، (2000 دولار) - رحلة إلى جنيف وبدل الإقامة اليومي لمدة 5 أيام (موظف واحد فقط (6 أيام في المجموع)، (2500 دولار أمريكي)) - 9 أيام عمل كموظف من الفئة الفنية في الأمانة (7299 دولارًا أمريكيًا) تقدّم الجهة المناصرة للجنة التنفيذ الدعم (3 أيام عينية)، (2433 دولارًا أمريكيًا)	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - تحضر الأمانة فريق خبراء المنظمة العالمية للحمارك المعني بالتجارة الإلكترونية - تقدم أنشطة التجارة الإلكترونية إلى لجنة الصحة والصحة النباتية - يمكن إشراك اتفاقية التنوع البيولوجي في مرحلة لاحقة. ويجب الاستفادة أنشطتنا في الوقت الراهن. ينبغي إشراك الجهة المناصرة للجنة التنفيذ	توثيق عرى التعاون مع المؤسسات وأصحاب المصلحة (المشاركة في الاجتماعات ذات الصلة)؛ ووحدات سلامة الأغذية التابعة لمنظمة الأغذية والزراعة.
8,500	- 4 أيام عمل كموظف من الفئة الفنية في الأمانة لصياغة صحيفة الوقائع بالتعاون مع أصحاب المصلحة (3244 دولارًا أمريكيًا) - يوما عمل للمصمم التصويري (600 دولار أمريكي)	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - عمل فني لصياغة ومراجعة صحيفة الوقائع بعد عملية التشاور	إعداد توجيهات نموذجية بشأن التجارة الإلكترونية وتقديمها إلى المنظمات الوطنية لوقاية النباتات مرفقة بقائمة تتضمن جهات الاتصال بأصحاب المصلحة/المواقع الإلكترونية العاملة في هذا المجال) بالتعاون مع دائرة التفتيش المعنية

	- 15 يوم عمل للمتترجمين (3 أيام لكل لغة)، (4500 دولار أمريكي)	مقدمو الخدمات: - التصميم التصويري لصحيفة الوقائع - الطباعة عند الاقتضاء - الترجمة إلى 5 لغات أخرى	بشؤون الصحة الحيوانية والنباتية (لوصف المخاطر والخيارات الإدارية التي يمكن أن تطبقها المنظمات القطرية لوقاية النباتات بالتعاون مع وكالات الحدود الأخرى ومواقع التجارة الإلكترونية.
12,000	- 15 يوم عمل كموظف من الفئة الفنية في الأمانة (12165 دولارًا أمريكيًا)	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - التنسيق مع أصحاب المصلحة لتحديد احتياجاتهم، وصياغة المعلومات ذات الصلة. أصحاب المصلحة: - تخصيص ما يلزم من الوقت لتقديم المعلومات ذات الصلة. مقدمو الخدمات: - التصميم التصويري لصحيفة الوقائع - الطباعة عند الاقتضاء	صياغة معلومات موحدة لأصحاب المصلحة المذكورين أعلاه مرفقة بقائمة بالسلع الأساسية الخاضعة عادةً للوائح فضلاً عن إسداء المشورة للتواصل مع المنظمات الوطنية لوقاية النباتات المعنية؛
4,000	- 5 أيام عمل كموظف من الفئة الفنية في أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات للتنسيق والمراجعة (4055 دولارًا أمريكيًا) - مساهمة عينية من جميع أصحاب المصلحة للمساهمة في صياغة المنشور (تم تقييمها على أساس 5 أيام لكل جهة) بالتشاور مع مجموعة العمل الافتراضية.	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - تحديد المحتوى - تعيين استشاري المنظمة العالمية للحمارك: - تحديد المحتوى مع أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات، وتخصيص ما يلزم من الوقت.	إعداد مطبوع مشترك مع المنظمة العالمية للحمارك يقدم معلومات عامة بشأن التجارة الإلكترونية (وافقت المنظمة العالمية للحمارك على ذلك)
3,000	- 3 أيام عمل كموظف من الفئة الفنية الأمانة (2433 دولارًا أمريكيًا) - يوم عمل في مجال تكنولوجيا المعلومات في الأمانة (350 دولارًا أمريكيًا)	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - صياغة المواد التي تريد الأمانة نشرها مقدمو الخدمات: - إعادة هيكلة الموقع التالي: phytosanitary.info	إنشاء صفحة إلكترونية على الموقع الخاص بالبوابة الدولية للصحة النباتية بشأن التجارة الإلكترونية وربما على الموقع التالي: phytosanitary.info إشراك أصحاب المصلحة الرئيسيين في المنظمات ذات الصلة.
5,000	- تبلغ تكلفة شريط فيديو مدته 3 دقائق حوالي 3000 دولار - يوما عمل كموظف من الفئة الفنية في الأمانة (1622	أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - تحديد محتوى شريط الفيديو	إعداد شريط فيديو أو مواد تعليمية بشأن التجارة الإلكترونية لزيادة مستوى الوعي باستخدام المعلومات

	دولاً أمريكياً) - مساهمات عينية من مجموعة العمل ومن المنظمات القطرية لوقاية النباتات المعنية	مقدمو الخدمات: - انتداب محترفي الفيديو	والرسائل الرئيسية من صحيفة الوقائع.
غير متاح	/	تُنقَد الأنشطة التالية في مرحلة لاحقة، استناداً إلى توجيهات فريق خبراء المنظمة العالمية للجمارك أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات: - الاجتماع مع ممثلي الهيئات الرئاسية للمنظمة العالمية للجمارك، والمنظمة العالمية لصحة الحيوان، والدستور الغذائي والاتفاقية الدولية لوقاية النباتات لإجراء المناقشات (ربما يتم ذلك على هامش لجنة تدابير الصحة والصحة النباتية) أصحاب المصلحة (المنظمة العالمية للجمارك، المنظمة العالمية لصحة الحيوان، الدستور الغذائي): - تخصيص ما يلزم من الوقت لتقديم المعلومات ذات الصلة.	النظر في إمكانية التعاون من خلال مواءمة نظم تقييم المخاطر مع الجهازين الآخرين المعنيين استناداً إلى نظام تقييم المخاطر الخاص بالمنظمة العالمية للجمارك. ويجب استهداف النظام الذي يمكن من خلاله وضع إشارة على بعض المنتجات التي تستدعي إجراء تفتيش وتقييم للمخاطر عن كُتب.
51,000			المجموع